

Klarenthaler Anzeiger



Der Klarenthaler Anzeiger erscheint alle 14 Tage und wird allen Haushalten in Klarenthal und Teilen von Gersweiler kostenlos zugestellt. **Der gewerbliche Nachdruck (auch auszugsweise) ohne Zustimmung des Herausgebers ist verboten.**
Herausgeber: Büro- & Industrietechnik, Verlag Klarenthaler Anzeiger, Wolfgang Stahlschmidt, Hohlstr. 22, 66265 Heusweiler, Tel. (0 68 06) 80 09 17, Fax (0 68 06) 80 09 18
Druck: Schneider&Söhne, Schlachthofstr. 9, 66280 Sulzbach
eMail: info@klarenthaler-anzeiger.de
web: www.klarenthaler-anzeiger.de **Auflage: 3.900**

Ortsnachrichtenblatt für Sbr. - Klarenthal (mit Teilen von Gersweiler) - 20. Januar 2007, Nr. 02/07
Seit 21 Jahren das Sprachrohr der Klarenthaler und Gersweiler Vereine, Parteien, Verbände und Kirchen

SV Klarenthal 1911 e.V.

Saarbrücker Stadtmeisterschaft

Am 07. Januar 2007 fanden in der Saarbrücker Saarlandhalle die Endspiele der Saarbrücker Hallenfußball-Stadtmeisterschaft der Jugend statt. Ab Oktober 2006 wurden die Endspielteilnehmer in Vor- und Zwischenrunde in allen Altersklassen (G-A) ermittelt. Die F- (Jahrgang 1998/99) und E-Junioren (1996/97) konnten sich, wie bereits berichtet, jeweils für das Spiel um Platz 3 qualifizieren.

Während die F gegen TB St. Johann im 7 m Schießen mit 9:10 unterlag, konnten sich unsere E-Junioren ebenfalls im Strafstoßschießen mit 3:0 gegen Sf 05 Saarbrücken durchsetzen.

Beide Mannschaften spielten tollen Fußball und konnten die schwarz-weißen Farben des SV Klarenthal würdig vertreten. Trotz vielen Tormöglichkeiten, sei es bei F oder E, war uns leider in den normalen Spielzeiten kein Sieg gegönnt. Zu groß war doch die Nervosität vor einer stattlichen Zuschauerkulisse. Mehrmals wurden die Torhüter beider Mannschaften aus nächster Nähe regelrecht angeschossen. Da die Gegner aber auch gut dagegenhielten, war es jeweils ein Hin und Her, wobei auch die beiden Torhüter der Klarenthaler tolle Chancen zunichte machten. Während der Keeper der F-Junioren zum tragischen Held avancierte, da er beide Straf-

stöße verschoss, war es bei den E-Junioren gerade umgekehrt. Hier konnte der Gegner nicht einen verwandeln. Trotzdem waren aber beide die Hauptgaranten dafür, dass ihre Mannschaften überhaupt ein Strafstoßschießen erreichen konnten.

Höhepunkt war der Einmarsch sämtlicher an diesem Turnier beteiligten Jugendmannschaften des Stadtverbandes. Auch hier zeigten sich die Jungs von ihrer besten Seite und präsentierten sich lachend ihren zahlreich erschienenen und vehement Beifall klatschenden Eltern, Großeltern sowie ihren Kameraden, die nicht an den Spielen teilnehmen konnten, aber sie großartig unterstützten.

Alles in Allem ein toller Fußballnachmittag in einer ungewohnten Atmosphäre, die allen Beteiligten sicher lange in Erinnerung

bleibt.

Aprèsski im Clubheim

Am Freitag, dem 26. Januar 2007, ab 20 Uhr ist im Clubheim Klarenthal eine Aprèsski Veranstaltung angesagt.

Mit Jagertee, Grog, Glühwein und buntem Faschingstreiben wird bis in den frühen Morgen gefeiert werden.

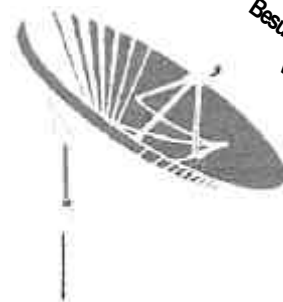
Humor und gute Laune sind mitzubringen

Wolfgang JOHANN, Pressewart SVK



antennenanlagen + elektrogeräte

fernseh + **herry lawens**



Besuchen Sie uns auch im Internet
www.fernsehlaewens.de

Ihr Fachhändler für Unterhaltungselektronik und Elektro-Haushaltsgeräte

Klimageräte - Kühl- & Gefriergeräte
Kaffeevollautomaten - Küchen Einbaugeräte
Waschmaschinen & Trockner

66127 Klarenthal
Hauptstr. 34

Tel: 06898 - 3 22 23

Johannes BREIER

**Heizung • Sanitär
Solaranlagen**

- Moderne Heiztechnik
- Bäder
- Brennwerttechnik
- Regenwassernutzung
- Solaranlagen
- Kaminsanierung
- Nachträgliches Abdichten von bestehenden Gas-Innenleitungen

Am Höllenberg 1 - 66399 Mandelbachtal
Tel. (0 68 04) 9 11 44 - Fax 9 11 45



HEIZUNGSBAU • SANITÄR

Öl-Gas-Koks • Fußbodenheizung • Kamineinsätze
Bäderausstellung • Kundendienst • Fachmarkt

**z.Zt. SUPERANGEBOT für
GASHEIZUNG bis 16 kW**

best. aus - Gasheizkessel Vaillant
- 6 Heizplatten incl. Zubehör
- Kupferrohr und Montage

komplett **4.600,- €** incl. MwSt.
oder **KESSELAUSTAUSCH**

bis 16 kW
komplett **2.400,- €** inkl. MwSt.

Fa. Manderscheid GmbH

Sbr.-Klarenthal • Hauptstr. 64 • Tel. (0 68 98) 3 11 84



Wichtige Telefonnummern



Feuer, Unfall, Katastrophen:

POLIZEI1 10
FEUERWEHR1 12
NOTARZT-WAGEN1 10
 Rettungshubschrauber(0681) 1 92 22
 DRK Krankenwagen VK(0 68 98) 2 69 00

KRANKENHÄUSER:

Winterberg-Krankenhaus(06 81) 963 - 0
 Rastpfuhl-Krankenhaus (Caritas) ... (06 81) 406 - 0
 Klinik Rotes Kreuz(06 81) 98 63 - 0
 Klinik Sonnenberg (SHG)(06 81) 88 90
 Klinik Brebach (SHG)(0681) 888 - 1721
 Kreiskrankenhaus Völklingen (SHG)(0 68 98) 12 - 0
 Knappschaftskrankenhaus Püttlingen (0 68 98) 55-0
 St.-Michaels-Krankenhaus(0 68 98) 17 - 0

POLIZEI

Polizei-posten Gersw. / Klarenthal ... (0681) 9970200
 außerhalb der Bürozeit Polizei in VK ..(06898) 2020

Weitere wichtige Rufnummern:

Stadtverwaltung Saarbrücken

einschl. Haus Berlin(06 81) 905-0
 Bürgerhaus Burbach(06 81) 905-47 50
 Sperrmüll-Abfuhr(0681) 905-2000
 Container- u. Gewerbeabf.(0681) 97130-210
 Hausmüllabfuhr(0681) 9 71 30-161 u. -162
 Gefäßdienst(0681) 9 71 30-165
 Störungen Strom-, Gas-, Wasserversorgung:
 Stadtwerke Saarbrücken(06 81) 5 87 - 0

Schiedsfrauen für Klarenthal und Gersweiler:

Klarenthal: Frau Böttcher(0 68 98) 3 72 56
 Gersweiler: Frau Karin Klein(06 81) 70 33 90

Pflegedienste

Dunkel & Mertes(06806) 30 69 44
 oder Handy(01 77) 7 27 93 40
 Seniorenhilfe S+K GmbH(0681) 4 40 41
 AWO Ambulanter Pflegedienst ... (06898) 4 09 84

Landesamt für Jugend, Soziales u. Versorgung,
 Hochstr. 67, Saarbr.(0681) 9978-0
 Mo-Fr. 8.30-12, Do 13.30-16 und nach besonderer
 Vereinbarung

ACHTUNG ab sofort wieder in Burbach

Bürgerhaus Burbach (Vorwahl 0681-905):

Sprechzeiten des Bezirksbürgermeisters Claus Theres:
 Mo. + Do. 17 - 18 Uhr (1. Etage Zi. 104) sowie nach
 Vereinbarung

Telefon-5311

Verwaltung Zi. 104a, Mo. - Fr. 8-12 Uhr, Do. 13.30-

15.30 Uhr, sowie nach Vereinbarung:

Bezirksratsangelegenheiten-5344
 Hallenverwaltung-5343
 Rentenberatung-5348
 Seniorenberatung-5347

Rathaus Klarenthal(06898) 3 10 33

AW-Sozialstation Klarenthal(06898) 3 34 11
 Kath. Pfarramt Klarenthal(06898) 3 24 77
 Ev. Kirchengem. Klarenthal(06898) 3 21 49
 Kath. Bücherei: Di von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr
 Ökum. Sozialstation Alt-Sbr.(0681) 5 26 36

Psycho-Sozialer Freundeskreis Saar e.V.:

Selbsthilfegruppen für Suchtkranke:

a) **Klarenthal**, ev. Kirche, Turm, Hauptstr. 67.

Treffen: Donnerstag 19 Uhr

b) **Völklingen**, Bismarckstr. 7 (Mercurhaus):

Montag um 17.00 Uhr und 19.30 Uhr

Informationen u. Kontaktaufnahme: Günter Bund,
 (06898) 8 39 44, Internet: www.psfk-saar.de

Apotheken-Notdienste ab 8 Uhr

Telefon: **VK = 06898, SB = 0681**

- 19.01.: Glückauf Apo., Gersweiler
 Hauptstr. 213, SB 702284
- 20.01.: Winterberg-Apotheke, Klarenthal
 Kreisstr. 62, VK 3444
- 21.01.: Josef-Apotheke, Geislauren
 Ludweilerstr. 147, VK 97 40 97**
- 22.01.: Rats Apotheke, Klarenthal
 Hauptstr. 38, VK 31310
- 23.01.: Christophorus-Apo., Altenkessel
 Alleestr. 14, VK 81867
- 24.01.: Alpha-Apotheke, Völklingen
 Poststr. 28, VK 23111
- 25.01.: Apotheke Landmann, Völklingen
 Moltkestraße 5, VK 29010
- 26.01.: Apotheke u. d. Arkaden, Völk.
 Rathausstr. 19, VK 24057
- 27.01.: St. Barbara-Apo., Großrosseln
 Ludweilerstr. 16a, VK 44 85 50
- 28.01.: Merkur-Apotheke, Völklingen
 Bismarckstr. 7, VK 2 30 10**
- 29.01.: Barbara Apo., Altenkessel
 Alleestr. 40, VK 80055
- 30.01.: Marien-Apotheke, Fürstenhausen
 Saarbrücker Str. 62, VK 3539
- 31.01.: Sonnen-Apotheke, Völklingen
 Kreppestr. 5, VK 27095
- 01.02.: Heidstock-Apotheke, Heidstock
 Gerhardstr. 185, VK 81662
- 02.02.: Sonnen Apo., Ludweiler
 Völklingerstr. 47, VK 41736
- 03.02.: Markt-Apotheke, Völklingen
 Marktstr. 5, VK 22266

Kinderärztl. Notfalldienst

Klinikum Saarbrücken - Winterberg Klinik für Kin-
 der- und Jugendmedizin Telefon 0681/963-3000

Notdienst der Augenärzte Saarbrücken

20./21.01.: Dr. Gebhardt, 06897 / 966444
27./28.01.: Bernd Eckert, 06897 / 842120

Notdienst Hals- Nasen- Ohrenärzte in Sbr.

Ärzte-Sonntagsdienst, jeweils ab 8.00 Uhr:

20./21.01.: Dr. Maurer, 0681 / 585445
27./28.01.: Peter Sulger, 0681 / 648884

20./21.01.: Gem. Prx. Dres. Weber / Huth, Kirchenstraße 35, Gersweiler, 0681 / 70 34 83
27./28.01.: Gem. Prx. Dres. Ney / Winkelspecht, Kreisstr. 30, Klarenthal, 06898 / 9 31 60

Tierärztlicher Notdienst in Sbr.

20./21.01.: Bachmann-Nußbaum, 06805 / 8256
27./28.01.: Fischer, 0681 / 54543

Zahnärztl. Notfalldienst nur für dringende Fälle n. vorheriger telef. Vereinbarung:

20./21.01.: Dr. Sandra Kremers, Sbr., 0681 / 9 38 78 70
27./28.01.: Klaus Doppler, Sbr., 0681 / 9 38 06 66

Wir können keine Verantwortung für evtl. Tippfehler oder die Richtigkeit der veröffentlichten Angaben übernehmen

**Diese Küche aus unserer Aus-
 stellung statt 7.899 nur 3.989 €**



Fehr. Ihr Küchenprofi

Telefon (0 68 98) 3 98 54

Kreisstraße 74 - 66127 Klarenthal

musterhaus®
 küchen

FACHGESCHAFT

Vertragspartner aller
 Kranken- und
 Pflegekassen

- Seniorenpflege
- Krankenpflege
- Behandlungspflege
- Betreuung

- hauswirtschaftliche Versorgung Mobil: 0177/7279340

- Beratung für pflegende Angehörige

- Pflegegutachten nach § 37 SGB XI

- 24 Stunden Erreichbarkeits-Dienst

Pflege 
Dunkel & Mertes
 Ambulante Kranken- und Seniorenpflege

Schwester Martha Dunkel,
 Schwester Ursula Mertes
 und Team

Tel.: 068 06/ 30 69 44

Mobil: 0177/7279340

Hilfe
 Zuwendung
 Vertrauen

Pflege Dunkel & Mertes

<http://www.pflege-dunkel-und-mertes.de>

e-mail: Pflege.DunkelundMertes@t-online.de

Überhoferstraße 28, 66346 Püttlingen

Verein Haus + Grund Klarenthal-Krughütte



Informationen zu "Verschenken oder Vererben von Immobilien?" (6)

Schenkung zu Lebzeiten (2)

Wie kann der Immobilieneigentümer Steuern sparen? Wer mit großer Anstrengung über Jahrzehnte Immobilienvermögen geschaffen hat, tut sich schwer mit der Vorstellung, daß die Familie eines Tages den Nachlaß unter Umständen mit dem Fiskus teilen muß. Durch eine so genannte „vorweggenommene Erbfolge“ kann bei einer langfristigen Planung ein beträchtlicher Anteil des Vermögens legal am Fiskus vorbei an die Familienmitglieder weitergegeben werden.

Folgende Möglichkeiten zur Steueroptimierung können genutzt werden;

- Schenkungen im 10-Jahres-Rhythmus
- Übertragung des Familienwohnheims
- Grundstückschenkung an den Ehegatten
- Steuersparende Kettenschenkung
- Steuervorteile der Zugewinnngemeinschaft nutzen
- Güterstandsschaukel kann Steuervorteile bringen
- Mittelbare Grundstücksschenkung spart Steuern
- Den Neubau steuerfrei schenken.

Wichtig: Vor und Nachteile einer Schenkung gut abwägen!

Die Chancen und Risiken einer lebzeitigen Zuwendung von Grundeigentum müssen genau gegeneinander abgewogen werden. Dies setzt voraus, daß Schenker und Beschenkte die steuerlichen Grundlagen, insbesondere die Bewertung von Immobilien und die vertraglichen Gestaltungsalternativen in den Grundzügen kennen und verstehen. Die schenkende Generation muß sich einen Überblick darüber verschaffen, wie sie nach Zuwendung bei Krankheit, Pflegebedürftigkeit und im Alter abgesichert werden kann.

Daher: Die Absicherung des Schenkers nicht vernachlässigen!

Bei der Übertragung von Immobilien sind verschiedene Regelungen notwendig, die der Existenzsicherung des Schenkers für den Alters- und Pflegefall dienen.

Verein Haus und Grund Klarenthal-Krughütte, Ihre Eigentümer-Schutzgemeinschaft.

Turnverein Klarenthal - Krughütte, Abteilung Jedermann



Abteilungsjahresversammlung am 22.01.07

Klarenthal. Die Abteilung Jedermann führt am Montag, dem 22. Januar, 2007 um 21.30 Uhr, ihre Abteilungsjahresversammlung in dem Clubhaus des SV Klarenthal am Sportplatz durch. Dazu sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen. Dieses Jahr steht nach nunmehr zweijähriger Amtszeit Neuwahl des Abteilungsvorstandes auf der Tagungsordnung. Die genaue Tagesordnung ist der schriftlichen Einladung zu entnehmen.

Manfred Peter

Reinigungs- und Aufbereitungsdienstleistungen für Auto und Garten (Pflege und Entsorgung von Schnittgut)



Tel. 0 68 98 / 30 95 60

Mobil 0163 / 27 55 804

Friedrichstraße 72, 66127 Klarenthal

Immobilien

Sbr.-Gersweiler, gepflegtes 1FH, 6 1/2 Zimmer, Küche, 2 Bäder, G-WC, Terrasse, Partyraum, Garage, ca. 700m² Grundstück, Sackgasse, Waldnähe, 198.000.-- €

Sbr.-Alt, ETW, 2 ZKB, Balkon, EBK, 3. OG, mit Aufzug, Bj. 1975, 15 Gehminuten zur City, nur noch einziehen, 43.000.-- €

Sbr.-Klarenthal, ETW, 2 ZKB, 1. OG, Pkw-Stellplatz, 4 Wohneinheiten, Bj 1993, top renoviert, 65.000.-- €



IMMOBILIEN DIENHART
Telefon: (0681) 9 76 72 55

Wohnung in Klarenthal zu vermieten

ab sofort, 2 1/2 Zimmer, Küche, Bad, Balkon, ca. 73qm, 350 €, + NK, + Kaution,

Telefon: 06898 / 33119

SASCHA'S FAHRSCHULE
Handy 0162 / 29 58 433 Hauptstraße 66
Telefon 06898 / 30 99 00 66127 Saarbrücken

Wir bieten Euch:

- Ausbildung in den folgenden Klassen: A, AU, A1, B (auch mit 17), Mofa und M
- Einweisung der Eltern zum begleiteten Fahren mit 17
- Schrauber- und Pannenkurse

Theorie: Mo. 18.00-19.30 Mo.+Mi. 17.00-19.30, Fr. 16.30 - 19.30
Mi. 19.00-20.30
Fr. 18.00-19.30

Unsere Öffnungszeiten:
Sascha's Fahrschule
Die Junge Fahrschule mit Pfiff

SENIORENHILFE



1. Pflegeunternehmen in Saarbrücken mit TÜV-Zertifikat

gegründet 1990



- Pflege und Betreuung zu Hause
- individuelle Pflegeberatung
- rund um die Uhr
- alle Kassen

(0681) 4 40 41

Einen alten Baum verpflanzt man nicht

www.Seniorenhilfe-s-k.de

Präsident-Baltz-Straße 3
66119 Saarbrücken

Gesundheit, Wellness, Beauty

Podologische Praxis

Birgit Möller

Staatl. gepr. med. Fußpflegerin

Friedrichstr. 24

66127 Saarbrücken

Telefon: 06898 - 3557

Handy: 0172 - 68 25 385



Termin nach Vereinbarung

Sonstiges

Seit 50 Jahren Ihr Partner
in Sachen Strom
info@elektro-freisinger.de

elektro-
freisinger GMBH

Moderne Elektroanlagen
Beleuchtungstechnik
Projektierung

E-Check
Ortsnetzbau
SAT - Anlagen

Warndtstr. 149 - 66127 Sbr. - Klarenthal - Tel: (06898) 93 17-0, Fax (06898) 3 95 33



KFZ-Meisterbetrieb

Hartmut Müller
Inhaber Christoph Eckert

Telefon: 0681 / 70 35 56

Telefax: 0681 / 70 35 25

Hauptstraße 76

66128 Sbr.-Gersweiler

Michaela Wetzig-Muzel

Frühstück zum Mitnehmen ab 5 Uhr

Backwaren Bestellservice



TOTO - LOTTO - Schreibwaren

Reinigung-Annahme

Tabak - Zeitschriften

LOTTO

SAARTOTO

Kreisstr. 217, SB - Klarenthal

Sportnachrichten

Erfolgreicher Jahresauftakt der Klarenthaler Volleyballer

Siege gegen Zweibrücken und Limbach

(JEX) Mit zwei ungefährdeten Siegen gegen Zweibrücken und Limbach ist der TVK I gelungen ins neue Jahr 2007 gestartet. Beide Mannschaften hatten gegen die Hausherren nicht den Hauch einer Chance, trotz vieler Rotationen ließ die junge Truppe um Andreas Braun in keinem Satz mehr als 20 Gegenpunkte zu und zeigte eine sehr konstante Leistung. Am 19.01.07 trifft die Mannschaft direkt wieder in Büschfeld im Saarlandpokal auf Zweibrücken und hofft mit einer ähnlich starken Leistung den Erfolg zu wiederholen.



Politik

SPD – Klarenthal – Krughütte informiert: **SPD Saar**

Korrekturplan der Buslinien auch für Klarenthal

- Engagement hat sich gelohnt! -

Die Gesellschaft Saar Bahn & Bus (SBB) hat auf die Proteste der Bürger reagiert und einen Korrekturplan vorgelegt. Davon positiv betroffen ist auch der Bereich von Klarenthal und zwar die beiden Buslinien zum Gehlenberg und zur Warndtstraße - Birkenweg. Hier war von den Bürgern die Bedienung der Endhaltestelle Birkenweg angemahnt worden und die Anwohner des Wohngebietes Gehlenberg beschwerten sich über die hohe Anzahl von Bussen in ihrer Straße. Die beabsichtigten Änderungen sehen vor, dass die Endziele Birkenweg und Jägerpfad abwechselnd von der Linie 103 angefahren werden. Außerdem soll der Jägerpfad nach 21.30 Uhr generell nicht mehr angefahren werden.

Was die Kritik an der Anschlusssituation Linie 134 / Linie 104 hinsichtlich einer Verbesserung ergab eine Überprüfung, dass eine bessere Abstimmung zwischen den beiden Linien nicht möglich ist.

Deshalb wird folgendes vorgeschlagen: Die Linie 134 fährt ab Gersweiler Markt wie die Linie 104 über die Krughütter Straße, Am Sprinkshaus, Am Ziegelhof und die Gersweiler Straße in Klarenthal bis zur Krughütte, ab dort auf dem bisherigen Linienweg weiter bis Dellbrückschacht. Beim Rückweg fährt sie vom Dellbrückschacht wie bisher bis zur Kreuzung Kreisstraße / Warndtstraße in Klarenthal, dort weiter geradeaus über die Kreisstraße bis zur Krughütte und dann auf dem gleichen Weg nach beim Hinweg über die Gersweiler Straße, Am Sprinkshaus und die Gersweiler Straße (gemeint ist wohl die Krughütter Straße) bis zum Gersweiler Markt, ab dann wie bisher zum Rastpfuhl. Damit wäre sichergestellt, dass auch die Fahrgäste aus den genannten Straßenzügen umsteigefrei nach Burbach gelangen (und zurück). Aus dem Bereich der westlichen Hauptstraße in Gersweiler wird durch den dort gefahrenen Halbstundentakt der Linie 103 eine entsprechende Anbindung (mit Umsteigen) am Gersweiler Markt geschaffen.

Der vorgeschlagene Entwurf sollte nunmehr diskutiert und weitere Änderungsvorschläge - soweit ein Handlungsbedarf gesehen wird - eingereicht werden. In einer Sondersitzung im Februar will der SBB - Aufsichtsrat über den dann vorliegenden Korrekturplan entscheiden, so dass er am 02. Mai 2007 - wie beabsichtigt - in Kraft treten kann.

Wir fordern die betroffenen Klarenthaler Bürger auf, uns ihre Meinung dazu zu sagen, damit das gezeigte Engagement aller Beteiligten letztendlich dazu beiträgt, die Weichen (= Buslinien) in die richtige Richtung zu stellen.

Gerd Fischer, Stellv. Vorsitzender

SPD Klarenthal-Krughütte **SPD Saar** Generalversammlung am 24.01.07

Der SPD Ortsverein Klarenthal-Krughütte lädt alle Mitglieder zur Generalversammlung mit Vorstandsneuwahlen ein. Die Versammlung findet am **Mittwoch den 24.01.2007 um 19.30 Uhr** in der Begegnungsstätte der Arbeiterwohlfahrt Klarenthal statt. Zu Gast sein wird Ralf Latz, Vorsitzender der SPD Stadtratsfraktion. Es bietet sich Gelegenheit über die aktuelle politische Lage in der Landeshauptstadt zu informieren. Uwe Kirwald

Familienfeier mit Jubilarehrung

Viele Mitglieder konnte Uwe Kirwald, Vorsitzender der SPD Klarenthal-Krughütte zur traditionellen Familienfeier mit Jubilarehrung des Ortsvereins im Gasthaus Warndtschenke begrüßen. In einer kurzen Ansprache dankte er allen Mitgliedern für ihre Arbeit und für ihr Engagement in den zurückliegenden Monaten. Im Mittelpunkt der Feierstunde stand die Ehrung langjähriger Mitglieder durch Bezirksbürgermeister Dr. Claus Theres.

Heinz Kasper gehört seit 50 Jahren der SPD an, Eine Urkunde für 40

Jahre Mitglied-
schaft
erhielten
u.a. Gerd
Bachelier,
Helmut
Garbrecht
und Diet-
helm Grä-
sel. Eine
Ehrung
besonde-
rer Art
erfuhr



Anni Rein als „Jüngstes Mitglied“ des Ortsvereins.

Neben Urkunden und Ehrennadeln gab es für die Jubilare auch noch einen guten Tropfen als Zugabe.

Vereinsnachrichten

Verein für Gartenbau und Landespflege Krughütte e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung 2007!

Am Sonntag dem 04.02.2007; Beginn: 16 Uhr findet unsere diesjährige Mitgliederversammlung mit Vorstandswahlen im Vereinshaus statt. Gemäß §13 unserer Satzung lade ich Euch hierzu recht herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1.Vorsitzenden
2. Ehrung der im Jahre 2006 verstorbenen Mitglieder
3. Mitgliederehrung
4. Verlesen des Sitzungsprotokolls der Mitgliederversammlung 2006 durch die 1. Schriftführerin
5. Jahresbericht über 2006 durch den 1.Vorsitzenden
6. Kassenbericht
 - a)des 1. Kassierers
 - b)der Kassenprüfer
7. Wahl eines Versammlungsleiters
8. Entlastung des Vorstandes
9. Neuwahlen des Vorstandes und der Kassenprüfer
10. Terminplan 2007
11. Verschiedenes

Anträge zu dem Punkt Verschiedenes müssen bis zum 28.01.2007 schriftlich beim 1. Vorsitzenden Peter Huppert, Kreisstraße 43, 66127 Saarbrücken-Klarenthal, eingereicht werden.

Wir ehren folgende Mitglieder:

Für 25 Jahre treue Mitgliedschaft: Blümling Horst, Dr. Faust Bärbel, Knob Vitus, Köst Karl- Heinz, Köst Peter, Schuh Albert, Theis Lotte, Wagner Dieter

Für 50 Jahre treue Mitgliedschaft: Ludwig Heinz

Ich würde mich freuen, wenn recht viele Mitglieder an dieser Versammlung teilnehmen.

Mit freundlichem Gruß

Peter Huppert 1. Vorsitzender

Termine zum vormerken!

Samstag 17.02.2007 Fasnacht im Vereinshaus, Beginn: 20 Uhr

Mittwoch 21.02.2007 Heringsessen im Vereinshaus, Beginn: 17 Uhr
R&P Huppert

Am 19.02.2007 veranstaltet die Feuerwehr wieder eine Faschingsparty im Gerätehaus in der Jahnstrasse in Luisenthal. Beginn ist um 14:30 Uhr.

Für die Kinder wird im Schulungsraum der Feuerwehr eine eigene Faschingsveranstaltung von der kath. Jugend der Pfarrgemeinde Christ-König Luisenthal durchgeführt.

Für die Faschingsfete der Kinder wird ein Eintritt von 0,50 Euro erhoben, die Erwachsenen können kostenlos feiern.

Fahrschule Roland Hess

Fahrschule sollte heute mehr leisten als nur Führerscheinausbildung.

Wir leisten mehr!

- ✓ Mitarbeiter bei der Aktion: „**Verkehrssicherheit jetzt**“ (für junge Fahrer)
- ✓ ASF-Seminare im Rahmen: **Führerschein auf Probe**
- ✓ ASP-Seminare im Rahmen: **Punkteabbau**
- ✓ FSF-Seminare für Fahranfänger: **Verkürzung der Probezeit**
- ✓ Mitglied im Vorstand: **Fahrlehrerverband Saar e.V.**

Klarenthal Hauptstr.18+ 52
Tel: 06898 - 31 4 27 + 0170 7622411

Saarbrücken Breitestr.19

Wir bieten Ihnen Dienstleistungen im Bereich Garten- und Landschaftsbau sowie kleinere Erdbauarbeiten rund ums Haus zu günstigen Konditionen

- Pflasterarbeiten
- Baggerarbeiten, Aushub und Abtransport
- Ausführung von Mauern und Zäunen.
- Anlegen von Wegen, Plätzen,
- Hofeinfahrten
- Rasenschnitt
- Baum- und Heckenschnitt
- Laubbeseitigung
- Schnittgutabfuhr
- Neubepflanzung



TGOD GmbH
An den Ziegelhütten 25

66127 Saarbrücken-Klarenthal



Telefon: 06898 / 933 930
Fax: 06898 / 933 9318
eMail: info@tgod.de
www.tgod.de

Kostenlose Beratung vor Ort
Telefon: 06898 / 933 930



**Abflussreinigung Küche Bad WC
Kanal und Abflussuntersuchung mit TV
Kanalerneuerung - Kanalreparatur
Verbundsteinarbeiten - Haustrockenlegung**

66333 Völklingen Saarbrückerstraße 218a

Tel.06898 - 97 40 80

Schreinerei

Michael Melchior

M

Meisterbetrieb für
Innenausbau
Böden und Decken
Fenster und Türen
Reparaturen aller Art

M

Wilhelmstraße 8a, 66127 SB-Klarenthal
Telefon: (06898) 3 14 41, Telefax: (06898) 3 14 42

TÜV zugelassener Fachbetrieb
Rolshausen & Kleine-Vogeloth GbR

Heizöltankreinigung - Neuanlagenbau - Tankinnenhüllen-
einbau - Tankeinschlammung - Heizöltankdemontage -
Heizkesseldemontage und TÜV - Abnahme

Am Gersweiler Güterbahnhof - 66128 Saarbrücken - Telefon (0681) 7615834
Telefax (0681) 7095185 - Mobil 0160 / 8452853

morschett & kessler

heizung-sanitär-elektro

Wir installieren Zufriedenheit

Kreisstraße 217-Sbr. Klarenthal

Tel: 06898-3090909 Fax: 3090910

E-mail: info@morschett-kessler.de



GÜNTHER KASSEL

G.m.b.H

Sanitärtechnische Anlagen

Heizungsbau

Öl- und Gasfeuerungen

Neuanlagen - Reparaturen - Wartungen



Fachbetrieb in der Landesinnung

Saarbrückerstraße 236 - Tel. (06898) 3 26 55 - FAX 3 39 68

66333 VÖLKLINGEN (Fenne)

Otfried Lauer GmbH

Inh. W. Schmitt u. W. Pöb
Dachdeckermeisterbetrieb

Buchenweg 20

66128 Saarbrücken / Ottenhausen

Tel. und Fax: (0681) 70 28 20

oder

Heinrichstraße 4

66127 Saarbrücken-Klarenthal

Telefon und Fax: (06898) 3 95 98

Handy: 0170 - 7 32 64 98



**Ist die Reparatur
auch noch so klein, schnell
wird sie von uns behoben sein.**

Limbach und Sohn GmbH

Dachdeckermeisterbetrieb

Tel.: 089 05 / 2 17 82 und Tel.: 089 99 / 37 04 70

Kleinblittersdorf Klarenthal

Internet: www.limbachundsohn.de

Die Polizei informiert

Präventionshinweise zum Thema „Wohnungseinbrüche“:

Jeder Einbruch ist für die Betroffenen ein gravierender Eingriff in ihren persönlichen Lebensbereich und beeinträchtigt erheblich das Sicherheitsgefühl der Bürger.

Zu Beginn der „dunklen Jahreszeit“ häufen sich in der Regel die Zahl der Wohnungseinbrüche.

Die Polizei kann nicht überall sein, um solche Straftaten zu verhindern.

Ein sicherheitsbewusstes Verhalten der Bürger kann dazu beitragen, sich dagegen zu schützen.

Polizeiliche Erkenntnisse belegen, dass eine erhöhte Aufmerksamkeit der Bevölkerung - insbesondere in der Nachbarschaft - dazu beiträgt, Wohnungseinbrüche zu verhindern.

Aufmerksame Nachbarn können Einbrüche verhindern !

Durch sicherungstechnische Maßnahmen an ihrem Wohnhaus ist es möglich, die Zahl der versuchten Wohnungseinbrüche zu steigern, d.h. in diesen Fällen gelingt es den Einbrechern nicht, in ihr Wohnhaus / ihre Wohnung einzudringen.

Schon jetzt scheitern die Täter mit ihrem Vorhaben bei jedem dritten Einbruch; dies nicht zuletzt durch z.B. am Haus angebrachte technische Sicherungen an Fenstern und Türen !

Vor diesem Hintergrund möchte Ihnen die Polizei einige Präventionshinweise an die Hand geben:

Werden fremde Personen (Einzelpersonen, kleine Gruppen) tagsüber in ihrem Wohngebiet wahrgenommen, so behalten sie diese Personen im Auge und melden ungewöhnliche Beobachtungen mit diesen Personen schnellstmöglich der Polizei (in dringenden Verdachtsfällen über die 110). Notieren Sie sich die Kennzeichen von mitgeführten Fahrzeugen. Merken Sie sich das Aussehen und die Bekleidung der Personen.

Ziehen sie Türen (auch bei kurzer Abwesenheit) nicht nur ins Schloss, sondern schließen sie die Türen immer ab. Lassen sie die Rollläden auch bei kurzer Abwesenheit (z.B. Einkauf) zu Beginn der Dunkelheit stets herunter. Lassen Sie das Licht im Haus an und schalten Außenleuchten und Bewegungsmelder ein.

Vermeiden Sie Hinweise auf Ihre Abwesenheit.

Kellertüren, Kellerfenster, rückwärtige Terrassentüren und -fenster werden von den Einbrechern bevorzugt angegangen, weil diese Stellen oft schlecht einsehbar sind. Sichern Sie diese Öffnungen durch entsprechende sicherheitstechnische Maßnahmen gut ab.

Sie können sich über sicherungstechnische Maßnahmen bei dem Bürgerinformationsbüro der Polizeiinspektion Völklingen in der dortigen Poststraße informieren.

Die Öffnungszeiten sind:

Montag 12.00 - 16.00 Uhr, Freitag 09.00 - 13.00 Uhr

Terminvereinbarungen können getroffen werden mit den beiden Kontaktbeamten:

PK Martin, Tel: 06898 / 202-217, PK Lehr, Tel: 06898 / 202-216

auch zur Nachtzeit und gerade bei kurzzeitiger Abwesenheit die Fenster immer geschlossen halten. Gekippte Fenster sind für Einbrecher offene Fenster, da für diese leicht zu öffnen.

Eine Bitte Ihrer Polizei:

Melden Sie verdächtige Wahrnehmungen in Ihrem Wohnumfeld so schnell wie möglich der Polizei. Rufen Sie lieber einmal zu viel als zu wenig oder zu spät an.

Jede Sekunde Vorsprung hilft im Falle eines Wohnungseinbruches der Polizei unter Umständen zu einer schnellen Festnahme der Täter.

Ihre Polizeiinspektion Völklingen ist rund um die Uhr und an allen Tagen unter der **Telefonnummer 06898 / 2020** oder in dringenden Fällen über die 110 für Sie jederzeit erreichbar.

„Lebenscafe für Trauernde Leben in der Trauer“

Nach dem Tod eines nahe stehenden Menschen verändert sich das Leben der Hinterbliebenen und der Alltag wird schwer. Selbstverständlichkeiten gehen verloren, oft fühlen sich die Betroffenen hilflos und gelähmt.

Das „Lebenscafe“ ist jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat von 9.30 bis 11.30 Uhr im Pfarrhaus St. Eligius in Völklingen, Rathausstraße 22 geöffnet.

Beim gemeinsamen Frühstück wird Raum und Zeit sein, mit gleichfalls Betroffenen ins Gespräch zu kommen. Sie sind herzlich willkommen.

Weitere Informationen und Anmeldung:

Dekanatsbüro, Tel.: 06898 / 69 08 90 -0, (Mo.-Do., 8.30-12.00 Uhr)

Am Sonntag, dem 25.03.2007
findet in der Zeit von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr
in der GS Waldschule Fürstenhausen, der

3. große Kinderkleider Second-Hand-Basar

der Freunde der Grundschule Fürstenhausen statt.
Zum Verkauf stehen Bekleidung, Spielzeug und alles
was man sonst noch für kleine und große Kinder so
braucht.

Es werden auch selbstgebackene Kuchen, Kaffee und
Erfrischungen in unserer Cafeteria angeboten.

Ein Besuch lohnt sich da auf jeden Fall.

Der Erlös aus Tischmieten und Cafeteria kommt aus-
schließlich den Kindern der Waldschule zugute.
Die Tischvergabe erfolgt unter 06898/ 37861

Katholische Kirche

Französisch in Klarenthal

Für **ALLE** Freunde der französischen Sprache ist **ab 9. Januar 2007** ein
neuer Einstieg (Konversation I) möglich.

11 Termine bis zu den Osterferien, jeweils dienstags von 9.00 Uhr bis
10.30 Uhr im katholischen Pfarrheim in Klarenthal.

Der Preis richtet sich nach der Anzahl der Kursteilnehmer, z. B. 5,50 Euro
pro Termin bei 8 Teilnehmern.

Leitung: Huguette Ballschmiede, Katholische Erwachsenenbildung im
Bistum Trier, Fachstelle Saarbrücken.

Anmeldung und Infos: Pfarrbüro Sankt Bartholomäus, Frau Nachtigall,
Mo., Mi. und Do. vormittags Tel.: 06898 / 3 24 77 oder Huguette Ball-
schmiede 0681 / 37 12 36

Singeraktion 2007 in Klarenthal

Trotz schlechten Wetters eine gelungene Sache

Am Samstag, dem 06. Januar, dem Dreikönigsfest, zogen 31 kleine Köni-
ginnen und Könige durch unseren Ort, um den Menschen in Klarenthal
den Segen Gottes für das neue Jahr zu bringen und für die notleidenden
Kinder dieser Erde zu sammeln.



Begonnen hatte die Aktion
bereits freitags abends mit
einem festlichen Gottes-
dienst, in dem die Sternsinger
ausgesandt wurden. Im
Anschluss daran hatten die
Könige auch schon ihren
ersten „Einsatz“, nämlich den
Besuch am Pfarrhaus bei
Pastor Frey, dem sie als
ersten den Segen für das
neue Jahr brachten.

Am Samstag Morgen ging es dann gegen halb
zehn los in die Straßen von Klarenthal.
Gestärkt durch ein gutes Mittagessen zogen
die Sternsinger bis zum späten Nachmittag
durch den Ort, so dass Dank des Eifers der
Kinder jedes Haus erreicht und ein Erlös von
fast 3.900, 00 € erzielt werden konnte.

Daher an dieser Stelle ein herzliches Danke-
schön an alle Kinder, die sich an diesem Tag
trotz des schlechten Wetters aufgemacht und
bei der Sternsingeraktion mitgemacht haben.
Ebenso sei auch denen gedankt, die als
Betreuer mit den Kindern unterwegs waren,
sowie allen, die hinter den Kulissen mitgear-
beitet und so zum Gelingen der Sternsingerak-
tion beigetragen haben.

**Nicht zuletzt gilt unser Dank allen, die die
Kinder an diesem Tag freundlich aufge-
nommen und etwas für diese Aktion
gespendet haben, Ihnen allen ein herzli-
ches „Vergelt's Gott“! Wen die Sternsinger
an diesem Tag nicht angetroffen haben,
den Segen am Haus aber noch wünschen
oder noch spenden möchten, melde sich
bitte im Pfarrbüro, Telefon 32477.**



Zache Entsorgung AG

Entsorgung Transport Verwertung

Haben Sie etwas zu entsorgen? Container besorgen!



- Beratung
- Altfolie
- Emulsionen
- Ölwassergemisch
- Ölabscheiderinhalte
- Komplett-Entsorgung
- Containerdienst

Wiesenstraße 9 • 66115 Saarbrücken
Tel. (06 81) 9 48 08 23



Erledige Grabräumungen

zuverlässig und preiswert

Telefon: 06 81 / 7 09 69 60



**... seit über
70 Jahren !**

BEDACHUNGEN ZIMMEREI



B. BOHNENBERGER

ZIEGELEI 71
66352 DORF IM WARNDT
TELEFON: 0 68 09 / 76 10

SECONDHAND-BASAR FÜR SCHULKINDER

IN DER GRUNDSCHULE ASCHBACHTAL GERSWEILER

für Kleidung ab Gr. 122 und Spielsachen

10. Februar 2007

von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Keine Tischmiete, sondern wir verkaufen für Sie. Sie zeichnen ihre Sachen mit unserer
Verkäufernnummer und unseren Etiketten aus und wir sortieren dann die Kleidung
nach Größen, 20 % des Umsatzes sind für den Förderverein der Aschbachschule Gersweiler.

Information und Etiketten per Email (excel-Datei):

Susanne Ludwig suludwig@t-online.de - Betrifft "Secondhand-Basar"

oder telefonisch bei: Karin Kochems Tel. 0681-70 2488

Katholische Kirche

St. Michael, Gersweiler

Sonntag, 21.01.2007, 09.15 Uhr Hochamt
 Mittwoch, 24.01.2007, 17.30 Uhr Rosenkranzgebet
 Sonntag, 28.01.2007, 09.15 Uhr Hochamt
 Mittwoch, 31.01.2007, 17.30 Uhr Rosenkranzgebet, 18.00 Uhr Abendmesse,
 Donnerstag, 01.02.2007, ab 09.30 Uhr Krankenkommunion Bezirk 1 Klarenthal



Herz Maria Ottenhausen

Freitag, 19.01.2007, 17.00 Uhr Rosenkranzgebet
 Samstag, 20.01.2007, 17.30 Uhr Sonntagvorabendmesse
 Freitag, 26.01.2007, 17.00 Uhr Rosenkranzgebet
 Samstag, 27.01.2007, 17.30 Uhr Sonntagvorabendmesse
 Donnerstag, 01.02.2007, 08.45 Uhr Hl. Messe, ab 09.30 Uhr Krankenkommunion Bezirk 1 Klarenthal
 Freitag, 02.02.2007, 17.00 Uhr Rosenkranzgebet
 Samstag, 03.02.2007, 17.30 Uhr Sonntagvorabendmesse mit Kerzenssegnung und erteilen des Blasiussegens



St. Bartholomäus Klarenthal

Freitag, 19.01.2007, 18.30 Uhr Abendmesse
 Sonntag, 21.01.2007, 10.30 Uhr Familienmesse
 Sonntag, 28.01.2007, 10.30 Uhr Familienmesse
 Donnerstag 01.02.2007, ab 09.30 Uhr Krankenkommunion Bezirk 1 Klarenthal
 Freitag, 02.02.2007, 18.00 Uhr Betstunde, 18.30 Uhr Abendmesse mit sakr. Segen mit Kerzenweihe und Blasiussegens



Neue Bürozeiten in der Pfarreiengemeinschaft:

Pfarrbüro Klarenthal - Telefon 06898 / 3 24 77
 Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 8.00 H bis 12.00 H
 Mittwoch von 14.00 H bis 18.00 H

Büro Gersweiler - Telefon: 0681 / 70 21 74
 Dienstag und Freitag jeweils von 14.30 H bis 18.00 H

Beichte in unseren Gemeinden

Jeweils samstags 1/2 Std. vor Beginn der Sonntagsvorabendmesse in Ottenhausen Empfang des Bußsakramentes.

Aus Termingründen kann es zu kurzfristigen Änderungen in der Gottesdienstordnung kommen. Die Gottesdienstzeiten sind im Pfarrbrief sowie in den Schaukästen vor den Kirchen unserer Gemeinden ersichtlich.

Evangelische Kirche

Der CVJM Saarbrücken – Klarenthal veröffentlicht an dieser Stelle in loser Folge Kurzgeschichten, Bibeltexte usw.. Dies sollte den interessierten Leser/in ermuntern, selbst einmal die Bibel zur Hand zu nehmen bzw. entsprechende Literatur.



Unter einem guten Stern

Das alte Jahr ist abgeschlossen. Was gut daran war, nehmen wir gerne mit. Was schlecht daran war, möchten wir ebenso gerne zurücklassen. Und oft hören wir den Satz: „Im neuen Jahr wird alles besser“! Aber hat sich dieser Satz je erfüllt? So ganz von selbst?

Wir wissen: Auch das neue Jahr wird es in sich haben. Schöne und gute Erlebnisse werden sich mit Enttäuschungen und bitteren Erfahrungen mischen. Gemeinsam machen sie unser Leben aus. Ganz gleich, ob wir froh oder ein wenig ängstlich auf das neue Jahr blicken – wir wissen uns gehalten durch Jesus Christus!

Lassen wir uns durch seine Worte führen und leiten, so wird uns jeder Weg der rechte sein.

(Quelle: Liedkalender 2004 Reise- und Versandbuchhandlung des Rauhen Hauses)

Kurt Schneider, Parallelstraße 29, 66217 Saarbrücken

Erster alternativer Gottesdienst 2007 mit dem Thema „Glück“

Evang. Kirchengemeinde Klarenthal bietet auch 2007 alternative Gottesdienste an. Wir stehen am Anfang eines neuen Jahres: Was wird es uns bringen? Die meisten Wünsche zum Jahresanfang waren Gesundheit, Frieden, Arbeit... und Glück!

Was ist Glück? Dieser Begriff hat wohl für jeden Einzelnen eine andere Bedeutung. Was bedeutet Glück für die Christen? Sind Christen glücklichere Menschen? Haben Christen ein glücklicheres Leben? Wir versuchen im Gottesdienst, am 28. Jan. 2007, 11.00 Uhr, Antworten auf diese Fragen zu finden.

Lieder und Gebete sind auf dieses Thema abgestimmt. Eine Kinderbetreuung wird angeboten. Anschließend wird zu einem kleinen Imbiß im Gemeindesaal eingeladen.

Die alternativen Gottesdienste 2007 – jeweils Sonntag 11.00 Uhr - im Überblick:

28. Jan.: Glück; 25. Febr.: Gesundheitskult; 25. März: Ich brauche Dich; 29. April: Zweifel; 27. Mai: Abendmahl; 24. Juni: Scheidung; 26. August: Eigene Schwäche; 30. Sept.: Erntedank; 28. Okt.: Glauben ohne Kirche; 24. Nov. (Samstag 18.00 Uhr): Taize-Gottesdienst.

Familienanzeigen

Herzlichen Dank

für die vielen
 Aufmerksamkeiten
 und
 Glückwünsche
 zu unserer Hochzeit



Nicole und Christian Kneip

geb. Seibold

Für die vielen lieben Aufmerksamkeiten,
 Grüße und Geschenke die ich zu meinem

80. Geburtstag

erhalten habe sage ich ein herzliches Dankeschön.
 Ein besonderer Dank gilt dem Hr. Pastor Frey,
 Hr. Monzel, dem Elisabethenverein und
 der Arbeiterwohlfahrt Klarenthal



Lia Schäfer

Klarenthal, im Dezember 2006

!!! A C H T U N G !!!

03/07 Ausgabe 03.02., Annahme 29.01.

04/07 Ausgabe 17.02., Annahme 12.02.

Annahmeschluß jeweils um 16 Uhr.

Anzeigenschluß 24 Std. früher.

Die Reihenfolge des Eingangs entscheidet.

Ev. Gottesdienste

Sonntag, 21.01.: 9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Deutsch

Samstag, 28.01.: 18.00 Uhr Abendgottesdienst mit Pfr. Petrowski

Sonntag, 29.01.: 11.00 Uhr Alternativer Gottesdienst mit Pfr. Deutsch und der Alternativen Gottesdienstgruppe

